

La Société internationale Livingston est parfois obligée de changer l'adresse et les numéros de téléphone et de télécopieur de ses bureaux, ou d'ouvrir de nouveaux bureaux pour répondre aux besoins de ses clients. Pour les renseignements les plus récents à ce sujet, consultez notre site web [www.livingstonintl.com](http://www.livingstonintl.com).

## Canada

### Alberta

#### **Calgary**

1925 - 18<sup>th</sup> Avenue NE, Unit 320  
Calgary, AB T2E 7T8  
Tél (bureau): (403) 250-3753  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Fax (bureau): (403) 291-1371  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane  
Services de transit international et de transport  
Conseil en commerce mondial

#### **Coutts (Lethbridge)**

106 Centre Avenue, P.O. Box 9  
Coutts, AB T0K 0N0  
Tél (bureau): (403) 344-3810  
Tél (sans frais): (888) 837-4844  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (403) 344-2096  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

#### **Edmonton**

10060 Jasper Avenue, Suite 950  
Edmonton, AB T5J 3R8  
Tél (bureau): (780) 421-4351  
Tél (sans frais): (800) 440-4351  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Fax (bureau): (780) 428-6603  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane  
Services de transit international et de transport  
Conseil en commerce mondial

#### **Edmonton**

12210 17<sup>th</sup> Street N.E.  
Edmonton, AB T6S 1A6  
Tél (bureau): (780) 456-2132  
Tél (sans frais): (888) 456-5558  
Fax (bureau): (780) 473-8809  
Services à cette adresse:  
Transport de véhicules

#### **Edmonton**

1980-35 Avenue East, Suite 105  
Edmonton International Airport  
Edmonton, AB T9E 0V6  
Tél (bureau): (780) 421-4351  
Tél (sans frais): (800) 440-4351  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane  
Services de transit international et de transport

### Colombie-Britannique

#### **Delta (Vancouver)**

420 E. Audley Boulevard  
Delta, BC V3M 5S4  
Tél (bureau): (604) 521-1016  
Tél (sans frais): (866) 282-9831  
Fax (bureau): (604) 522-1504  
Services à cette adresse:  
Transport de véhicules

#### **Huntingdon**

34591 - 1<sup>st</sup> Avenue  
Huntingdon, BC V2S 8B7  
Tél (bureau): (604) 864-2236  
Tél (sans frais): (888) 896-6789  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (604) 864-8078  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

#### **Kingsgate**

6923 Kingsgate Townsite Road  
Kingsgate, BC V0B 1V0  
Tél (bureau): (250) 424-5540  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (250) 424-5300  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

# Addresses

---

## **Richmond (Vancouver)**

5000 Miller Road, Suite 2190  
Richmond, BC V7B 1K6  
Tél (bureau): (604) 273-5405  
Tél (ventes): (604) 685-3555  
Fax (bureau): (604) 273-8469  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane  
Services de transit international et de transport

## **Surrey (Vancouver)**

17735 - 1<sup>st</sup> Avenue, Suite 165  
Surrey, BC V3S 9S1  
Tél (bureau): (604) 538-1144  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (604) 538-3982  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## **Vancouver (Richmond)**

1140 West Pender Street  
Suite 500, P.O. Box 2168  
Vancouver, BC V6E 4H5  
Tél (bureau): (604) 685-3555  
Tél (sans frais): (800) 663-0301  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Fax (bureau): (604) 687-2189  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane  
Services de transit international et de transport

## **Manitoba**

### **Emerson**

389 Goshen Avenue, Unit 2  
Emerson, MB R0A 0L0  
Tél (bureau): (204) 373-2182  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (204) 373-2163  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

### **Winnipeg**

1100 Waverley Street, Unit 11  
Winnipeg, MB R3T 3X9  
Tél (bureau): (204) 475-5000  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (204) 477-6864  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse :  
Courtage en douane  
Services de transit international et de transport  
Conseil en commerce mondial

## **Winnipeg**

736 Marion Street  
Winnipeg, MB R2J 0K4  
Tél (bureau): (888) 456-5558  
Tél (sans frais): (888) 456-5558  
Fax (bureau): (780) 473-8809  
Services à cette adresse:  
Transport de véhicules

## **New Brunswick**

### **Moncton**

1010, boul St-George  
C.P. 749  
Moncton, NB E1E 4R5  
Tél (bureau): (506) 857-3026  
Tél (sans frais): (800) 661-6062  
Fax (bureau): (506) 383-6550  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

### **St. Stephen**

108-73, boul. Milltown  
St. Stephen, NB E3L 1G5  
Tél (bureau): (506) 466-4948  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (506) 466-6838  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## **Nouvelle-Écosse**

### **Eastern Passage (Halifax)**

Dépôt d'automobiles CN  
10 Talahassee Avenue  
Eastern Passage, NS B3G 1M4  
Tél (bureau): (902) 455-5033  
Tél (sans frais): (866) 902-7245  
Fax (bureau): (902) 461-0568  
Services à cette adresse:  
Transport de véhicules

### **Halifax**

5121 Sackville Street, Suite 102  
Halifax, NS B3J 1K1  
Tél (bureau): (902) 422-9666  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Fax (bureau): (902) 423-6098  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse :  
Courtage en douane  
Services de transit international et de transport

## Ontario

### **Burlington**

5500 N. Service Road, Suite 701  
Burlington, ON L7L 6W6  
Tél (bureau): (905) 336-4300  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Gestion du commerce mondial

### **Concord (Toronto)**

8950 Keele Street  
Concord, ON L4K 2N2  
Tél (bureau): (905) 660-0412  
Tél (sans frais): (888) 227-4656  
Fax (bureau): (905) 660-6651  
Services à cette adresse:  
Transport de véhicules

### **Fort Erie**

36 Queen Street, P.O. Box 40  
Fort Erie, ON L2A 0B5  
Tél (bureau): (905) 871-6500  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (905) 871-5340  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

### **Gloucester (Ottawa)**

140 Thad Johnson Rd., Suite 205 Ottawa International  
Airport  
Gloucester, ON K1V 0R4  
Tél (bureau): (613) 521-4751  
Fax (bureau): (613) 738-1619  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane  
Services de transit international et de transport

### **Kitchener**

55 Overland Drive  
Kitchener, ON N2C 2B3  
Tél (bureau): (519) 743-8271  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (sans frais): (888) 672-9477  
Fax (bureau): (519) 743-5236  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

### **Lansdowne**

827 Hwy 137, PO Box 246,  
Lansdowne, ON K0E 1L0  
Tél (bureau): (613) 659-2244  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (613) 659-3688  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

### **Mississauga (Toronto)**

5090 Explorer Drive, Suite 400  
Mississauga, ON L4W 4T9  
Tél (bureau): (905) 629-4411  
Tél (sans frais): (888) 320-8294  
Tél (ventes): (866) 676-8908  
Fax (bureau): (905) 629-0216  
Services à cette adresse:  
Conseil en commerce mondial

### **Mississauga (Toronto)**

6725 Airport Road, Suite 500  
Mississauga, ON L4V 1V2  
Tél (bureau): (905) 676-3700  
Tél (sans frais): (800) 226-1875  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (866) 676-8908  
Fax (bureau): (905) 676-1690  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

### **Mount Hope (Hamilton)**

9300 Airport Road, Suite 602  
Mount Hope, ON L0R 1W0  
Tél (bureau): (905) 679-5953  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (905) 679-5655  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

### **Niagara-on-the-Lake (Queenston)**

14154 Niagara Parkway, #217  
Niagara-on-the-Lake, ON L0S 1J0  
Tél (bureau): (905) 262-4214  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (905) 262-5007  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## Oldcastle

3455 North Talbot Road  
Oldcastle, ON N0R 1L0  
Tél (bureau): (519) 478-9000  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (519) 737-0771  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## Ottawa

140 Thad Johnson Road, Suite 205  
Ottawa, ON K1V 0R4  
Tél (bureau): (613) 731-6085  
Fax (bureau): (613) 731-0928  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## Sarnia

1555 Venetian Blvd. Suite 12, Room 320  
Point Edward, ON N7T 0A9  
Tél (bureau): (519) 332-1270  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (519) 332-6818  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## Strathroy (London)

45 Zimmerman Avenue South, Unit D-2  
Strathroy, ON N7G 0A3  
Tél (bureau): (519) 246-9800  
Tél (sans frais): (888) 338-1270  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (519) 246-9801  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## Toronto

405 The West Mall, Suite 400  
Toronto, ON M9C 5K7  
Tél (bureau): (416) 626-2800  
Tél (sans frais): (800) 387-7582  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (416) 622-3890  
Services à cette adresse :  
Siège social  
Services de transit international et de transport

## Toronto

405 The West Mall, Suite 500  
Toronto, ON M9C 5K7  
Tél (bureau): (416) 626-3246  
Tél (sans frais): (877) 661-0663  
Fax (bureau): (905) 267-1178  
Services à cette adresse:  
Services de gestion des opérations commerciales

## Windsor

2085 Industrial Drive, Suite 200  
Windsor, ON N9C 3R7  
Tél (bureau): (519) 258-6030  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (519) 972-5772  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## Québec

### Dorval (Montreal-Trudeau)

2200 av. Reverchon  
bureau 270  
Dorval, QC H9P 2S7  
Tél (bureau): (514) 636-3930  
Tél (sans frais): (800) 599-2803  
Fax (bureau): (514) 631-0463  
Services à cette adresse:  
Services de transit international et de transport

### Granby (Leveille)

250 rue St-Urbain  
Granby, QC J2G 8M8  
Tél (bureau): (450) 378-8474  
Tél (sans frais): (888)408-8474  
Tel (PARS/PAPS): (866) 548-7277  
Fax (bureau): (877) 953-8700  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane  
Services de transit international et de transport

### Laval

1616 Autoroute Laval (440) Quest  
Laval, QC H7S 2E7  
Tél (bureau): (450) 681-4555  
Fax (bureau): (450) 686-8054  
Services at this location include:  
Services de transit international et de transport  
Services d'entreposage

# Addresses

---

## **Montreal**

411, rue des Recollets  
Montreal, QC H2Y 1W3  
Tél (bureau): (514) 288-1211  
Tél (sans frais): (888) 683-9883  
Tel (PARS/PAPS): (866) 548-7277  
Fax (bureau): (514) 288-9161  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse :  
Courtage en douane

## **Philipsburg**

15 Route 133, bureau 1, Door 10  
Philipsburg QC J0J 1N0  
Tél (bureau): (450) 248-2773  
Tel (PARS/PAPS): (866) 548-7277  
Fax (bureau): (450) 248-7355  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## **Saint-Laurent (Montréal)**

6700, chemin de la Côte-de-Liesse bureau 300  
Saint-Laurent, QC H4T 2B5  
Tél (bureau): (514) 735-2000  
Tél (sans frais): (800) 361-3097  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Fax (bureau): (514) 735-9411  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane  
Conseil en commerce mondial  
Services de transit international et de transport

## **St-Bernard-de-Lacolle (Lacolle)**

308A, chemin Ridge  
St-Bernard-de-Lacolle, QC J0J 1V0  
Tél (bureau): (450) 246-3894  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (450) 246-3440  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## **Stanstead**

24 boul. Notre-Dame Est  
Stanstead, Quebec J0B 3E2  
Tél (bureau): (819) 876-2711  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## **Saskatchewan**

### **North Portal**

412 First Street, Box 88  
North Portal, SK S0C 1W0  
Tél (bureau): (306) 927-2055  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (306) 927-2233  
Fax (doc. chauff.): (866) 548-4685  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

### **Saskatoon**

Dépôt d'automobiles CN  
Chappell Drive  
Saskatoon, SK S7M 3Y1  
Tél (bureau): (306) 382-6647  
Tél (sans frais): (888) 456-5558  
Fax (bureau): (306) 382-6648  
Services à cette adresse:  
Transport de véhicules

## États-Unis

### Arizona

#### **Nogales**

1860 N. State Drive, Unit 2  
Nogales, AZ 85621  
Tél (bureau): (520) 761-4485  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (520) 761-4472  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277

Services à cette adresse:

Courtage en douane

### Californie

#### **El Segundo**

222 North Sepulveda Boulevard  
Suite 1200  
El Segundo, CA 90245  
Tél (bureau): (310) 414-6000  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (310) 414-9090  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277

Services à cette adresse:

Courtage en douane

Services de transit international et de transport

#### **South San Francisco**

400 Oyster Point Boulevard,  
Suite 110  
South San Francisco, CA 94080  
Tél (bureau): (650) 589-2459  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (650) 589-1386  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277

Services à cette adresse:

Courtage en douane

### Floride

#### **Miami**

3625 N.W. 82<sup>nd</sup> Avenue, Suite 107  
Miami, FL 33166  
Tél (bureau): (305) 629-9568  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (305) 629-9716  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277

Services à cette adresse:

Courtage en douane

Services de transit international et de transport

### Georgia

#### **Atlanta**

74 Southwoods Parkway, Suite 600  
P.O. Box 20806  
Atlanta, GA 30354  
Tél (bureau): (404) 363-9308  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (404) 363-9906  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277

Services à cette adresse:

Courtage en douane

Services de transit international et de transport

#### **Savannah**

7 East Congress Street, Suite 401  
Savannah, GA 31401  
Tél (bureau): (912) 233-9991  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (404) 363-9906  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277

Services à cette adresse:

Courtage en douane

Services de transit international et de transport

### Illinois

#### **Chicago**

440 S. LaSalle Street, Suite 3220  
Chicago, IL 60605  
Tél (bureau): (312) 516-4100  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (312) 516-4150

Services à cette adresse:

la Finance

Ressources Humaines

#### **Itasca**

150 Pierce Road, Suite 500  
Itasca, IL 60143  
Tél (bureau): (630) 766-0202  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (630) 766-2729  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277

Services à cette adresse:

Courtage en douane

Services de transit international et de transport

## Kentucky

### **Florence (Cincinnati)**

75 Cavalier Boulevard, Suite 325  
Florence, KY 41042  
Tél (bureau): (859) 282-0269  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (859) 282-0890  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## Louisiana

### **New Orleans**

365 Canal Street, Suite 1600  
New Orleans, LA 70130  
Tél (bureau): (504) 581-3320  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (504) 529-2611  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane  
Services de transit international et de transport

## Maine

### **Calais**

31 Smith Street  
Calais, ME 04619  
Tél (bureau): (207) 454-8850  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (207) 454-3032  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

### **Houlton**

11 Broadway Street  
Houlton, ME 04730  
Tél (bureau): (207) 532-9387  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (207) 532-7142  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## Michigan

### **Marysville**

195 W. Huron Boulevard  
Marysville, MI 48040  
Tél (bureau): (810) 984-4114  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (810) 984-4494  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane  
Centre de service ferroviaire

### **Port Huron**

Blue Water Bridge  
805-C 10th Avenue  
Port Huron MI 48060  
Tél (bureau): (810) 982-7595  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (810) 982-0897  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

### **Southfield**

20700 Civic Centre Drive, Suite 500  
Southfield, MI 48076-4140  
Tél (bureau): (248) 603-6800  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (248) 354-6760  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse :  
Gestion du commerce mondial

### **Taylor (Detroit Airport)**

27215 Northline Road  
Taylor, MI 48180  
Tél (bureau): (734) 941-2050  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (734) 941-2186  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## Minnesota

### **Minneapolis**

3050 Metro Drive, Suite 300  
Minneapolis, MN 55425  
Tél (bureau): (952) 854-7363  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (952) 851-9164  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## **Ranier (International Falls)**

3479 Main Street  
Ranier, MN 56668  
Tél (bureau): (218) 286-5354  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (218) 286-3178  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## **Montana**

### **Sweet Grass**

211 Bank Street  
Sweet Grass, MT 59484  
Tél (bureau): (406) 335-2586  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (406) 335-2928  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## **New York**

### **Buffalo (Tonawanda)**

670 Young Street, P.O. Box 950  
Tonawanda, NY 14150  
Tél (bureau): (716) 692-3100  
Tél (sans frais): (800) 437-4324  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (716) 692-3103  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane  
Conseil en commerce mondial  
Logistique intégrée  
Services de gestion des opérations commerciales  
Services de transit international et de transport

### **Champlain**

100 Walnut Street, Door 20  
Champlain, NY 12919  
Tél (bureau): (518) 298-4444  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Tél (sans frais): (877) 432-6495  
Fax (bureau): (518) 298-2856  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Conseil en commerce International  
Courtage en douane

## **Cheektowaga**

2875 Union Road, Unit 45-46A  
Cheektowaga, NY 14227-1470  
Tél (bureau): (716) 681-5130  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (914) 206-4309  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Smart Border

## **Massena**

199 E. Orvis Street, Suite 2  
Massena, NY 13662  
Tél (bureau): (315) 764-7320  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (952) 229-2735  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## **Rooseveltown (Massena)**

U.S. Border Station  
Cornwall Bridge  
Bldg. G, Room 105  
P.O. Box 830  
Rooseveltown, NY 13683  
Tél (bureau): (315) 764-5061  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (315) 764-1735  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## **Valley Stream (New York)**

70 East Sunrise Highway, Suite 411  
Valley Stream, NY 11581  
Tél (bureau): (516) 825-3577  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (516) 887-0090  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane  
Services de transit international et de transport

## **Wellesley Island (Alexandria Bay)**

44951 County Route 191  
Wellesley Island, NY 13640  
Tél (bureau): (315) 482-7063  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (315) 482-9331  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane



## North Carolina

### **Charlotte**

Coffey Creek Business Center, 1809 Cross Beam Drive,  
Suite E  
Charlotte NC 28217  
Tél (bureau): (704) 357-3050  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (704) 357-1493  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane  
Services de transit international et de transport

### **Greensboro**

532-D North Regional Road  
Greensboro, NC 27409  
Tél (bureau): (336) 665-9685  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (336) 668-0677  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane  
Services de transit international et de transport

## North Dakota

### **Pembina**

172 W. Stutsman Street  
Pembina, ND 58271  
Tél (bureau): (701) 825-6921  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (701) 825-6311  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

### **Pembina**

I-154 USDA Meat Inspection Plant  
472 5<sup>th</sup> Street South  
Pembina, ND 58271  
Tél (bureau): (701) 825-6828  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (952) 229-2751  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Inspection de la viande par l'USDA  
Services de transit international et de transport

## Ohio

### **Wilmington (Dayton)**

230 S. South Street  
Wilmington, OH 45177  
Tél (bureau): (937) 382-1003  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (937) 383-2096  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## South Carolina

### **Charleston**

2420 Mall Drive, Suite 208  
Charleston, SC 29406  
Tél (bureau): (843) 554-4111  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (843) 744-0548  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane  
Services de transit international et de transport

## Texas

### **Brownsville**

594 S. Vermillion Road  
Brownsville, TX 78521  
Tél (bureau): (281) 449-8660  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (281) 449-8566  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Services de transit international et de transport  
7:30 a.m. - 9:00 p.m. Mon. to Fri.  
9:00 a.m. - 2:00 p.m. Sat. and Sun.

### **El Paso**

420A Pan American Drive  
El Paso, TX 79907  
Tél (bureau): (915) 858-8865  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (915) 858-8068  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane  
Services de transit international et de transport  
8:00 a.m. - 6:00 p.m. Mon. to Fri.

## **Grapevine (Dallas)**

612 East Dallas Road, Suite 200  
Grapevine, TX 76051  
Tél (bureau): (817) 481-2028  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (817) 488-4716  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## **Houston**

5775 N. Sam Houston Parkway W.  
Suite 150  
Houston, TX 77086  
Tél (bureau): (832) 353-3020  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (281) 587-0435  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane  
Services de transit international et de transport

## **Laredo**

11204 McPherson Road, Suite 105  
Laredo, TX 78045  
Tél (bureau): (956) 729-2000  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (956) 725-0765  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane  
Services de transit international et de transport  
8:00 a.m. - 6:00 p.m. Mon. to Fri.  
9:00 a.m. - 2:00 p.m. Sat.

## **Laredo**

13504 N. Unitec Drive  
Laredo, TX 78045-9408  
Tél (bureau): (956) 717-5987  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (956) 717-4968  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Gestion du commerce mondial  
8:00 a.m. - 10:00 p.m. Mon. to Fri.  
8:00 a.m. - 2:00 p.m. Sat.

## **McAllen**

6620 S. 33<sup>rd</sup> Street, Bldg. J  
Suite 1  
McAllen, TX 78503  
Tél (bureau): (956) 630-6377  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (956) 630-6617  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane  
6:30 a.m. - 10:00 p.m. Mon. to Fri.  
8:00 a.m. - 3:00 p.m. Sat. and Sun.

## **Vermont**

### **Derby Line**

395 Caswell Avenue  
Derby Line, VT 05830  
Tél (bureau): (802) 873-3507  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (952) 229-2760  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane  
Services d'entreposage

### **Swanton (Highgate Springs)**

71A First Street, P.O. Box 313  
Tél (bureau): (802) 868-9161  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (802) 868-4360  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## **Virginia**

### **Dulles**

45025 Aviation Drive, Suite 150  
Dulles, VA 20166  
Tél (bureau): (571) 934-2838  
Tél (PARS/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (sales): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (703) 742-4580  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Gestion du commerce mondial

# Addresses

---

## **Norfolk**

300 E. Main Street, Suite 1200  
Norfolk, VA. 23510  
Tél (bureau): (757) 446-1500  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (757) 446-1538  
Fax (doc. Chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane  
Services de transit international et de transport

## **Richmond**

5350 Lewis Road, Suite A  
Sandston, VA 23150  
Tél (bureau): (804) 222-6900  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (804) 222-7029  
Fax (doc. Chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## **Washington**

### **Blaine**

155 12th St., Suite 222  
Blaine, WA 98230  
Tél (bureau): (360) 332-0966  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (360) 332-9557  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

### **Kent (Seattle)**

20415 - 72<sup>nd</sup> Avenue S., Suite 230  
Kent, WA 98032  
Tél (bureau): (253) 872-5588  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (253) 872-5558  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

## **Wisconsin**

### **Germantown**

W. 175 N. 11081 Stonewood Drive  
Suite 100  
Germantown, WI 53022  
Tél (bureau): (414) 431-1105  
Tél (SEA/PAPS): (866) 548-7277  
Tél (ventes): (800) 837-1063  
Fax (bureau): (414) 431-1110  
Fax (doc. chauff.): (877) 548-7277  
Services à cette adresse:  
Courtage en douane

# Addresses

---

## Belgium

Industrienes Nord 1118/bus 20  
Opglabbeek 3660  
Belgium  
Tél (bureau): 32 11 50 6562  
Services à cette adresse:  
Gestion du commerce mondial

## China

### Shanghai

6F, The 21<sup>st</sup> Century Building, Room 6005  
No. 210, Century Avenue  
Pudong New District  
Shanghai, 200120  
China  
Tél (bureau): 86 21 2312 7586  
Fax (bureau): 86 21 2312 7879  
Services à cette adresse:  
Gestion du commerce mondial

### Hong Kong

Level 43, AIA Tower, 183 Electric Road  
North Point, Hong Kong  
Tél (bureau): +852 3975 1050  
Fax (bureau): +852 3975 1800  
Services à cette adresse:  
Gestion du commerce mondial

## Mexico

### Mexico City

Espacio Santa Fe  
Carretera Mexico – Toluca no. 5420  
24<sup>th</sup> Floor  
Col. El Yaqui 05320  
Mexico, D.F.  
Tél (bureau): 52 (559) 177-1500  
Services à cette adresse:  
Gestion du commerce mondial

### Juarez

Misión de los Lagos 9031  
Segundo Piso Local 1  
Fracc. Misión de los Lagos  
Ciudad Juárez, Chih. C.P. 32668  
Tel: (656) 227-4800  
Services à cette adresse:  
Gestion du commerce mondial

## Poland

### Bydgoszcz

Poland Limited sp. zo.o. 1 Kraszewskiego Street, 2<sup>nd</sup> Floor  
85-240 Bydgoszcz, Poland  
Tél (bureau): 48 (525) 831-404  
Fax (bureau): 48 (525) 831-433  
Services à cette adresse:  
Gestion du commerce mondial